

تلفون ۱۰۹۷

امور اداره و تحریریه و اعلانات و ساثره
ایچون مدیر مشوله مراجعت ایدلیدر .
عرفای امتك مقالات متصوفانه لرینه
جریده صوفیه نك صحیفه لری آچقیدر .
درج ایدلیان اوراق اعاده ایدلز .

جریده صوفیه

شیمدیك هفته ده بر نشر اولئور .

نسخه سی ۴۰ پاره در .

ابونه سی : برسنه لك اعتبارله ممالك عثمانیه
ایچون بشین اوله رق ۴۰ آلتی آیلنی ۲۵
غروش و ممالك اجنیه ایچون اونا یکی فرانقدر
محل اداره باب عالی جوارنده ابوالسعود
چاده سنده نجم استقبال مطبعه سی

وطن لفظی دكيشدى بشقه شكل الدى ضرورتله
بتون مات اونی ترك ایلور بر حس حسرتله
بوكون بورده یارین اورده كزرکن سوق هجرتله
بیلمز اولدی معنایی مکانك یارسل الله

هنه حرب اخیر ارتق بتردی اهل اسلامی
اوقونقده نظرلردن عموم افرادك آلامی
اوزوندر يك بوكونکی دردلك تصویر واعلامی
خلاصه تمتع عرض ، جفانك یارسل الله

بیوکدر کرچه تقصیرآتمز راه مناهیده
عطالت قابلامشکن بزلی دشمن مناسعیده
قبول اولمز تضرعلر دخی نزد آلهیده
کورولمز اولدی تأثیری دعانك یارسل الله

نه ممکن دائماً صبر و تحمل ظلم و بیداده
ترحم ایلین یوق هیچ بو مظلومانه فریاده
اگر بر مغنویتنه شتاب ایتمزسه ك امداده
کسیلمز آرقسی آرتق فغانك یارسل الله
صومه تحصیل مأموری
م . حفظی

کلیات ابن الرحی دن ادبی بانچلر
عدد : ۶۵

خزان

خزان — فنای عالمده بر نموندهدر. بتون آثاری فنایه دلالت ایدر.
خزان — مادر حزنندر. قلوب بشرده دائماً محزون حسلر
تولید ایدر.
خزان — بر عاشق بدبختك مثال حزنیدر. کورندکجه کوزلری
کریه تأثرله طولار.
خزان — بر حساسك، بر مظلومك تجسم ایتش آه آشنا کیدرکه
طوقوندی هیشی یاقار.
خزان — بر ساحه عبرتدرکه لاقید بر عارف تماشاسیله مظهر
انتباه اوله بیلیر.
خزان — بر مرد کاملک فهرست استقبالی در.
خزان — بر صحیفه حکمتدر. اهل بصیرت هر شیده فنایه اولان
میلک صور حقیقه سندن بر نبذه کوره بیلیر. مکدر

اولور ، سونیر ، کولر ، آغلار ، بیهوش اولور ،
کندندن کچر .
خزان — بر دهر انقلابدر : هر شیده بر تبدل، هر تبدله بر
حزن، هر حزنده بر مظلومیت کوستردر .
خزان — مفتون لطافت، مغلوب ظرافت اولانلرک بادصر صریدر.
خزان — بر مغمومه آینه قسوتما ، بر مدقعه مقیاس لایقادر .
خزان — سعادت طراوتك بر زمان مآمی ، قلب جهانك بر
دوره افغانی در :
خزان — قاهرلرک مزده انخسافی، انتظامك نفحه انخالیدر.
قلعه سلطانیله

ابراهیم

تراجم

محرم سرائر سبحانی شیخ مصطفی انور شعبانی
قدس الله سره

مصطفی بك نامیله مشهور اولان بو ذات عالیقدر بابل كلستان
خلوتی حماسی محمد توفیق افندی حضرتلرینك وارث فیض وكالیدر
استانبولده زینتساز عالم شهود اولوب بدایه بیوك آیاصوفیه جوارنده
ساكن ایكن آیاصوفیه باش امامی عبدی افندی مرحومدن بسمله كش
معرفت اولمشدر علوم عربیهی قرین ابادلی خواجه نامیله مشهور
ذاتدن تحصیل ایدوب اسكدار مدرسلرندن قره حسین افندی اجازتنامه
آمشدر. پدرلری دفتر خاقانی کتبه سندن اولمغه مصطفی بکده هنوز
كوچوك یاشنده بورایه الدیغندن بر مدت خدمتده بولمشدر. مصطفی
بك تکیه لری سودیکندن خصوصیه اسكدارده عنایهده نالجه چی خلیل
افندی تکیه سینه مداومت وشینچی رشید افندی ایله صحبت ایدرمش
پدرینك ارتحال اوزرینه اسكدارده بو تکیه نك یانته نقل خانه ایدرك
بوراده مداوم خاص اولدی. رشید افندی طریقه فیض آلدی بو
صرده قوش اطهلی ابراهیم افندی حضرتلرینك ناشر فیضی جوش
باشی معاونی ناشر افندی مرحومه ملاق اولوب اندن ده فیضیاب اولدیله
برکون رشید افندی نصوحی حضرتلرینك آستانه سنده حامی حضرتلریله
ملاقاتنده دوچار جذبه اولمغه حامی حضرتلری نالجه چی درگاهنه
دعوت ایتدیگندن مشار الیه دعوتیه بالاچاه کلدیکنده استقباله چیقان
مصطفی بکی استعدادی حسیه بر نظرده کاشن عرفانه اسیر ایدر بر
مدت صکره رشید افندی درگاهك مشیختی مصطفی بکه تودیع ایتکله
مصطفی بك بوراده اون بچق سینه حامی حضرتلرینك تربیه رشادتلری
التده فیضیاب کمال اولمشدر حامینك انتقالی اوزرینه اسرار فیضی
مصطفی بك حضرتلرنده منجلی اولدیغندن درگاه شریف مرجع خاص.

سى وغيرت الميؤب آكلا شريعت سربى
باب حيدر ددن دخول ايت بيل انابت سربى
عارف رمز فنا اول كور طريقت سربى
كسوة آل عبا (انور) حقيقت سربى
وصلت مرشدله سرور اولينجه بيلدم

حسين وصاف

مدخل تاريخ اسلام

مضرک (الياس) اسمنده براوغلى واردي كه: حكمت آشنا بر ذات
اولاديني ايچين (لقمان العرب) عنوانى آلمش وقومك رياستى احراز
ايله مشدى. كندى نسلندن بر پيغمبر ظهور ايدم جكنى خبر ويريردى
بيت مكرمه هديه اولارق ايلك دفعه بو، قربان كمشدر . (عمرو)
(عامر) (عمير) نامنده اوچ اوغلى اولمشدى. بونلردن نور محمدينك
وارثى بولان عمرو ، برطاوشانى قوشوب ياقلا ديني ايچين (مدركه)
لقيله تلقيب ايدلدى . مدركه نك اوغلى (كنانه) در فاضل وعافل
بر ذات اولوب رآنى صورولمق ايچين كنديسنه مراجعت اولونوردى.
نسلندن برنجى كله جكنى خبر ويرير و ظهورنده اتباع ايديله سنى توصيه
ايلردى . غايت سخى ايدى . شايد سفره سنده مسافر بولنا يوبده
يالكنز يمه مجبور اولورسه يملك برلقه سنى آغزينه ، برلقه سنى ده
قوشلره يدسين ديه خارجه آتاردى .

بونك اوغلى (نضر) دركه غايت ياقيشقلى بر ذات اولماسى طولاييسيله
بو اسمى آلمشدر . نضر ك اوغلى (مالك) مالكك اوغلى ده (فهر) در .
ايلك دفعه (قرشى) نامنى آلان فهر ، (قرشى) تسميه اولنانده فهر ك
اولاد واحفاديدر .

فهر ك زماننده ينده كى حمير ملو كندن (حسان بن عبد كلال)
بيت مكرتى ييتمق وطاشلرني كوتوروب پاى تحتنده بر بنا ياپارق
عربلرى اورايه جلب ايتك امله مكه اوزرينه يورومشدى . فهر ،
قوم وقيله سنى طولايوب بالمقابله حسانك عسكرينى داغيتدى وكنديسنى
اسير ايتدى . حسان بالاخره فديه ويروب قورتولديسه ده مملكته
كيدر كن يولده وفات ايله دى .

فهر ك اوغلى (غالب) غالبك اوغلى (لؤى) اونك ده اوغلى (كعب) در .
كعب ، غايت عاقل ومحترم بر ذات اولوب (يوم العروبه) دنيلن جمعه
كونلرى قومنى طولوبلار ، وعظ ونصيحتده بولنور ، نسلندن كله جك
بر پيغمبره ، ييتيشنلرك تابع اولماسنى توصيه ايلردى . وقعه فيلدن
تقريباً ۵۶۰ ييل اول وفات ايتدى . سنه ارتحالى ، وقعه فيله قدر رآس
تاريخ اتخاذا اولوندى .

كعبك اوغلى (مره) مره نك اوغلى (كلاب) ايدى جناب كلابك
اسمى (حكيم) اولوب دشمنه آتيلمق صورتيله شجاعت كوسترديكندن

وعام اولوب ۱۲۸۹ سنه سى رجبك اون طقوزنجى كونى حضرت
شيخ عازم دار جمال اولديلر و خليل افندى حضرتلرينك تربلرى
دروننده وديعه خاك مغفرت قيلنديلر قدس الله سره

مصطفى بك اوزون بويل بياض يوزلى قره كوزلى اوزونجه درسيه
سقاللى تناسب اندامه مالك انسان كوزلى ايدى فوق العاده طاقت
و سلاست كلامه مالك نازك ، خلو ق ايدى لقردي بي حنيف سويلر
هركى مجلوب ايدردى بياض عراقيه اوزرينه بعضاً بياض بعضاً شيل
صاريق صارارلر دائماً سياه جبه وصارى مست كيرلر ايدى عرفانى
غايت قوتلى اصول مناظره ومباحثده فوق العاده اقتدار صاحبي اولدقلرندن
مجلس صحبتلنده ارباب دل نشه ياب كمال اولورلر ايدى . ارتحاللرنده
سن عاليلى الابه قريب ايدى .

كامل ابن زياد رضى الله عنه حضرتلرينك جناب حيدر كرار
افندمزدن حقيقه دائر واقع اولان سؤاللره آلدقلرى اجوبه مهمه ايله
فتوحات مكينه باب الشيوخ بختندن ونجم الدين كبرى حضرتلرينك
اصول عشره سندن جمع ايله تاليف بيوردقلرى رساله كيليه مطبوعدر
وغايت مهم براتردر متصوفانه سويلنلمش اشعارى ده واردر شو تخميس
كنديلرينكدر :

اشتياق بويله مهجور اولينجه بيلدم
قدروصل يارى بن دور اولينجه بيلدم
نشئه ديدارى مستور اولينجه بيلدم
جام عشق صاف بلور اولينجه بيلدم
ذوق حق ذكر دائم اولينجه بيلدم

چيش نسه غالب ومنصور يزدان اولمى
تاج فقر ايله سر افراز جهانيان اولمى
ملك ندمه حكيم ايدر براوز كه سلطان اولمى
شهر دلده جالس تخت سلطان اولمى
يوق اولوب بو وارلنم مور اولينجه بيلدم

بازيدك جذبه سنده (جل شانى) رزمينى
ذات احمدون تجلى (من رآنى) رزمينى
(اذ ريت) نس پا كنده معانى رزمينى
رؤيت ديدار حقون (لن رآنى) رزمينى
چشم رارم عشق ايله طور اولينجه بيلدم

نيس حيران ليلي كيريان ايدن عشق آتشك
كلرين بزين ياقوب الوان ايدن عشق آتشك
بللى اول نار الله سوزان ايدن عشق آتشك
محو ايدوب پروانه يي پريان ايدن عشق آتشك
جذبه ذكر ايله شور اولينجه بيلدم

طالب ديدار اولوب طوردم در ديوانده
فيض مولا واصل اولدى بجم عرفانده
سنددر غافل آراسه ك سن سنى يابانده
اراردم انوار لاهوتى دل وجدانده
فيدنا سوت آرادن دور اولينجه بيلدم